

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ CAO BẰNG
TỈNH CAO BẰNG**

Bản án số: 70/2017/HSST
Ngày: 26/9/2017

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CAO BẰNG, TỈNH CAO BẰNG

- Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Nguyễn Hữu Thảo.

Các hội thẩm nhân dân: Ông Nông Văn Vụ và ông Đinh Văn Hải.

Thư ký phiên toà: Bà Nguyễn Quỳnh Mai - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên toà: Bà Đoàn Thị Thanh - Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 9 năm 2017. Tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 62/2017/HSST ngày 21 tháng 8 năm 2017 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 156/2017/HSST ngày 14 tháng 9 năm 2017 đối với bị cáo:

Họ và tên: NGUYỄN XUÂN Đ; Sinh ngày: 01/12/1960

Hộ khẩu thường trú: Tổ T, phường SB, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng;

Chỗ ở: Tổ T, phường SB, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng

Nghề nghiệp: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Đảng, chính quyền: Không; Trình độ học vấn: 10/10 phổ thông;

Con ông: Nguyễn Văn Đ, sinh năm: 1929; Con bà: Đỗ Thị T (Đã chết năm 1991); Gia đình có 03 anh em ruột, bị cáo là con cả trong gia đình. Có vợ: Hoàng Thị M, sinh năm: 1963; Bị cáo có 02 con, một sinh năm 1986, hai sinh năm 1989;

Tiền án: Không; Tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt vào nhà tạm giữ thuộc Công an thành phố Cao Bằng từ ngày 09/6/2017.

Bị cáo bị truy tố về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự; Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Hồi 09 giờ ngày 09/6/2017 tại Tổ T, phường SB, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng, đội Cảnh sát điều tra tội phạm

về ma túy Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang Nguyễn Xuân Đ (Sinh năm 1960, trú tại Tổ T, phường SB, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng) đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ: 04 gói Hêrôin, trong đó có 01 gói giấy bạc màu vàng và 03 gói giấy bạc màu trắng có tổng trọng lượng là 0,27g (không phẩy hai mươi bảy gam), thu giữ ở túi quần đằng trước bên phải của Đ đang mặc. Ngoài ra thu giữ số tiền 880.000đ (Tám trăm tám mươi nghìn đồng) thu giữ ở túi quần đằng sau bên phải Đ đang mặc. Toàn bộ số vật chứng nêu trên đã được niêm phong theo đúng quy định của pháp luật.

Ngày 09/6/2017, cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng ra Quyết định trưng cầu giám định số 87 đối với vật chứng vụ án. Tại Bản kết luận giám định số 110/GĐMT ngày 05/7/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: *Mẫu chất bột màu trắng gửi giám định là chất ma túy, loại ma túy: Heroine.*

** Heroine là chất ma túy nằm trong Danh mục I, STT: 20, Nghị định số: 82/2013/NĐCP, ngày 19/7/2013 của Chính phủ.*

Quá trình điều tra Nguyễn Xuân Đ khai nhận hành vi phạm tội của mình như sau: Do bản thân sử dụng ma túy nên khoảng 17 giờ ngày 08/6/2017 Đ một mình đi bộ đến nhà của Đàm Văn B, ở Km6 đường SC (Thuộc xóm BG, xã NL, huyện HA, tỉnh Cao Bằng) để mua Hêrôin về sử dụng. Khi đến nhà B, gặp B trước cửa nhà, Đ hỏi mua với B 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) Hêrôin. B đồng ý và cầm lấy tiền rồi đưa cho Đ 01 gói Hêrôin được gói bằng giấy báo có chữ (Việc mua bán không ai biết). Sau đó Đ cầm gói Hêrôin vừa mua được về nhà, khi về đến nhà Đ bóc một phần Hêrôin ra để sử dụng cho bản thân bằng cách tiêm chích vào cơ thể. Số Hêrôin còn lại Đ chia ra làm 04 gói nhỏ, trong đó có 01 gói được gói bằng giấy bạc màu vàng và 03 gói được gói bằng giấy bạc màu trắng và gói lại bằng giấy báo có chữ, mỗi gói giấy báo Đ để 02 gói nhỏ Hêrôin. Tất cả số Hêrôin trên Đ luôn để trong túi quần đằng trước bên phải của Đ đang mặc, cho đến 09 giờ ngày 09/6/2017 khi Đ đang ở nhà thì bị Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng bắt quả tang và thu giữ toàn bộ vật chứng.

Hành vi của Nguyễn Xuân Đ đã bị cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng lập hồ sơ đề nghị truy tố trước pháp luật.

Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng đã ra cáo trạng số: 63/KSĐT – MT ngày 21/8/2017 truy tố bị cáo Nguyễn Xuân Đ ra trước Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng về tội danh “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Xuân Đ đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên; Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa cùng phù hợp với các nội dung khai nhận của bị cáo tại cơ quan điều tra và cùng phù hợp với các tài liệu, chứng cứ do cơ quan điều tra thu thập về thời gian, địa điểm, hành vi mà bị cáo đã thực hiện, cũng như tang vật đã được thu giữ.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng sau phần xét hỏi và tranh luận vẫn giữ nguyên quan điểm: Truy tố bị cáo Nguyễn Xuân Đ về tội danh “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự.

Viện kiểm sát đề nghị: Áp dụng khoản 1 điều 194; điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự; điểm b khoản 1 Điều 1 Nghị quyết số 109/2015/QH13 ngày 27/11/2015; điểm a khoản 4 Điều 1 Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016; khoản 3 Điều 7 Bộ luật hình sự 2015 về việc áp dụng các quy định có lợi cho người phạm tội, mức hình phạt đối với bị cáo từ 24 đến 30 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo; Tang vật trong vụ án là Heroine cần phải xử tịch thu để tiêu hủy; trả cho bị cáo khoản tiền 880.000đ tiền Ngân hàng Việt Nam để quản lý sử dụng, nhưng cần tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Tại phiên tòa bị cáo, đại diện Viện kiểm sát không có ý kiến hay khiếu nại gì về các hoạt động tố tụng của cơ quan điều tra và của Tòa án.

Bị cáo thực hiện quyền nói lời sau cùng trước khi Hội đồng xét xử vào nghị án: Bản thân bị cáo rất ăn năn, hối hận, bị cáo biết mình đã sai và mong hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng lượng khoan hồng của pháp luật.

Sau khi thẩm tra các chứng cứ có trong hồ sơ, nghe lời khai của bị cáo, ý kiến của kiểm sát viên.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Xuân Thừa nhận hành vi: Do bản thân sử dụng ma túy nên khoảng 17 giờ ngày 08/6/2017 Đ một mình đi bộ đến nhà của Đàm Văn B, ở Km6 đường SC (Thuộc xóm BG, xã NL, huyện HA, tỉnh Cao Bằng) để mua Hêrôin về sử dụng. Khi đến nhà B, gặp B trước cửa nhà, Đ hỏi mua với B 200.000đ Heroine. B đồng ý và cầm lấy tiền rồi đưa cho Đ 01 gói Heroine được gói bằng giấy báo có chữ (việc mua bán không ai biết). Sau đó Đ cầm gói Heroine vừa mua được về nhà, khi về đến nhà Đ bớt một phần Heroine ra để sử dụng cho bản thân bằng cách tiêm chích vào cơ thể. Số Heroine còn lại Đ chia ra làm 04 gói nhỏ, trong đó có 01 gói được gói bằng giấy bạc màu vàng và 03 gói được gói bằng giấy bạc màu trắng và gói lại bằng giấy báo có chữ, mỗi gói giấy báo Đ để 02 gói nhỏ Heroine. Tất cả số Heroine trên Đ luôn để trong túi quần đằng trước bên phải của Đ đang mặc, cho đến 09 giờ ngày 09/6/2017 khi Đ đang ở nhà thì bị Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng bắt quả tang và thu giữ toàn bộ vật chứng.

Xét lời khai tại phiên tòa của bị cáo phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ do cơ quan điều tra thu thập được, đó là: Biên bản bắt người phạm tội quả tang do Công an thành phố Cao Bằng lập hồi 09h00 ngày 09/6/2017; Biên bản mở niêm phong tang vật cân xác định trọng lượng tịnh lấy mẫu giám định và niêm phong lại do Công an thành phố Cao Bằng lập hồi 14h00 ngày 09/6/2017 và Kết luận giám định số 110/GĐMT ngày 05/7/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng; qua đó thể hiện rõ hành vi mà bị cáo đã thực hiện đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; Việc Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng truy tố bị cáo theo như cáo trạng số: 63/KSĐT-MT ngày 21/8/2017 là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Bị cáo Đ là một công dân có đầy đủ năng lực nhận thức, năng lực hành vi, có trình độ văn hoá lớp 10/10 phổ thông, sống nơi tập trung đông dân cư, có đủ điều kiện về thông tin, văn hoá xã hội và pháp luật, bản thân bị cáo là cựu chiến binh, thông qua công tác hội cựu chiến binh bị cáo là thành viên tiếp cận cộng đồng của Tiểu dự án LIFE - GAP, là một trong những hạt nhân tích cực vận động, tuyên truyền công tác phòng, chống ma túy tại địa phương, nên bị cáo hoàn toàn biết Heroinne là một dạng ma túy độc được gây nghiện Nhà nước độc quyền quản lý và nghiêm cấm mọi hành vi tàng trữ, mua bán, sử dụng...; nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện hành vi phạm tội chỉ để nhằm thỏa mãn nhu cầu sử dụng trái phép chất ma túy của mình, phó mặc mọi hậu quả xảy ra đối với xã hội, hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội và mang tính nghiêm trọng, xâm phạm trật tự, an toàn xã hội, tiếp tay cho tệ nạn xã hội và là mầm mống phát sinh các loại tội phạm nguy hiểm khác; bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, việc truy cứu trách nhiệm hình sự đối với bị cáo là hoàn toàn cần thiết và đúng quy định của pháp luật.

Xét nhân thân của bị cáo thấy rằng, bị cáo là một người nhân thân tốt, không có tiền án, tiền sự, hành vi phạm tội thuộc trường hợp lần đầu, tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo, thái độ ăn năn hối cải, vậy hoàn toàn đủ điều kiện cho bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự, và áp dụng một số quy định có lợi cho người phạm tội của Bộ luật hình sự năm 2015, căn cứ điểm b khoản 1, điểm h khoản 2 Điều 2 Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017; khoản 3 Điều 7 Bộ luật hình sự 2015, hành vi phạm tội của bị cáo được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015. Tuy nhiên khi lượng hình cần đánh giá đúng về tính chất, hậu quả và hành vi nguy hiểm của bị cáo gây ra đối với xã hội để áp dụng hình phạt là cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định, như vậy mới tương xứng và thỏa đáng, đồng thời nhằm răn đe, phòng ngừa tội phạm nói chung và tội phạm về ma túy nói riêng.

Xét bị cáo còn có thể phải chịu hình phạt bổ xung là phạt tiền; tuy nhiên xét điều kiện hoàn cảnh của bị cáo chỉ là người mắc tệ nạn xã hội, không có khả năng về kinh tế nên không áp dụng phạt tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng: Heroine chuyển theo vụ án, xác định đây là tang vật của vụ án và là chất nhà nước cấm lưu hành trái phép, vậy cần xử tịch thu để tiêu hủy theo quy định; khoản tiền 880.000đ xác định không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo vì vậy cần trả cho bị cáo để quản lý sử dụng.

Ngoài trách nhiệm hình sự. Bị cáo sẽ phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh và hình phạt:

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Xuân Đ phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng khoản 1 Điều 194; Điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Xuân Đ 24(Hai bốn) tháng tù; thời hạn chấp hành hình phạt được tính kể từ ngày 09/6/2017.

2. Về Tang vật, tài sản:

Căn cứ Điều 74,76 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 41 Bộ luật hình sự. Xử:

- Trả cho Nguyễn Xuân Đ (Trú tại: Tổ T, phường SB, thành phố CB): 880.000đ (Tám trăm tám mươi nghìn đồng) tiền Ngân hàng Việt Nam (Niêm phong trong phong bì), nhưng phải tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

- Tịch thu để tiêu hủy tang vật là Heroine được niêm phong trong 01 phong bì ghi vụ Nguyễn Xuân Đ, SN 1960; HKTT: Tổ T, phường SB, thành phố CB, Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 09/6/2017, mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng.

Toàn bộ vật chứng, tài sản trên hiện đang được tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng theo biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 11/8/2017.

3. Về án phí:

Áp dụng Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Xử buộc bị cáo Nguyễn Xuân Đ phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung quỹ Nhà nước.

4. Về quyền kháng cáo:

Án xử công khai sơ thẩm có mặt bị cáo, B cho biết được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhân

- Tòa án tỉnh Cao Bằng;
- Công an tỉnh Cao Bằng;
- Viện kiểm sát TP Cao Bằng;
- Công an TP Cao Bằng;
- Thi hành án DS TP Cao Bằng;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

**TM HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

Nguyễn Hữu Thảo